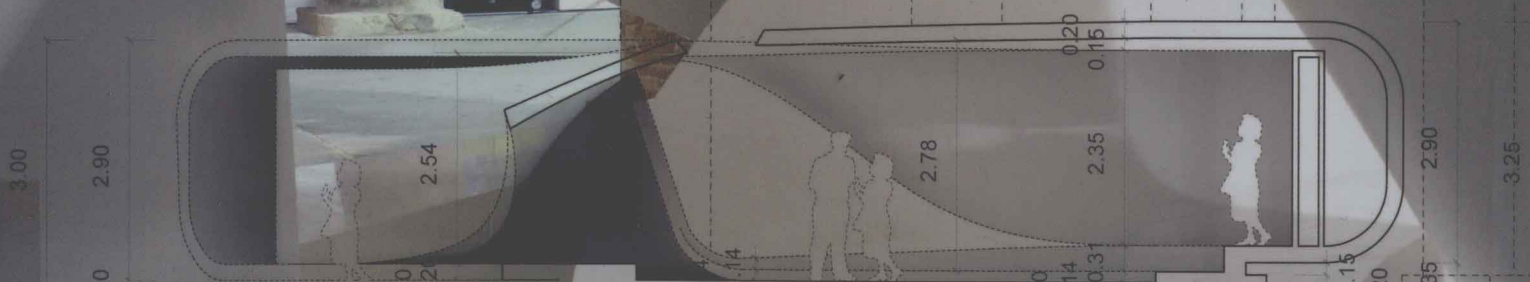


028 城市·环境·设计
2009/01

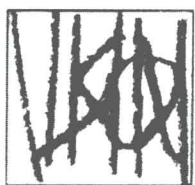
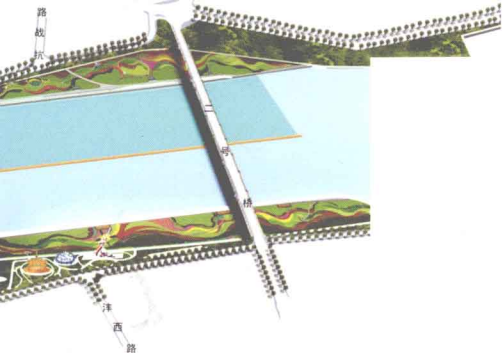
URBAN ENVIRONMENT DESIGN



RMB 88 HK \$ 120 US \$ 40
www.UENDbbs.com

ISSN 1672-9080





深圳市景观园林装饰设计工程有限公司

SHENZHEN LANDSCAPE DECORATIVE DESIGN ENGINEERING CO.,LTD.

简介：1997年12月1日成立于深圳，前身为环境艺术公司。1999年改注为设计工程公司，为国内最早的景观专业设计公司之一。十多年来，公司立足于坚持原创，坚持注重人文与自然的关系，坚持环境与文化遗产的保护，坚持对委托人及建设单位负责，设计与服务并重，积累了丰富的社会资源和宝贵的实践经验，这些积累是新项目工作成功的保证。

公司地址：深圳市华强北群星广场B座2401室
电话：(0755) 83748918
电子邮箱：szldde@163.com
网址：www.landscape-cn.com

12

13

14

15



1. 咸阳市渭河两岸景观规划（平面图）
2. 工件雕塑《三峡纤夫》（实景）
3. 工件雕塑《张之洞》（实景）
4. 工件雕塑《铁梅》（实景）
5. 山西习仲勋纪念园（效果图）
6. 深圳市民中心中轴线北部基地（模型）
7. 唐山开滦国家矿山公园（效果图）
8. 深圳民俗文化村《丽江风情》（实景）
9. 灯光雕塑《诗稿》（实景）
10. 灯光雕塑《苞蕾》（实景）
11. 灯光雕塑《自行车爱好者》（实景）
12. 淮北国家矿山公园博物馆（实景）
13. 三峡截流纪念园 大门（实景）
14. 三峡截流纪念园 演艺广场（实景）
15. 三峡截流纪念园 水体（实景）



柏涛环境艺术设计有限公司
澳洲P&T景色国际有限公司
Botao Landscape Art&Design Co., Ltd
P&T Scenery International PTY Ltd.



深圳柏涛环境艺术设计有限公司成立于1999年，是澳大利亚柏涛（墨尔本）建筑设计公司全球机构的成员。公司管理体系健全，管理机制先进，人员高效精干，拥有ISO9001：2000质量管理体系认证，获得美国ANAB认证标志；具有国内、国际工程设计经验，旗下多位外籍景观规划师协同工作，并有五十多位高、中级景观师，园艺师精心从事项目方案到施工图设计。本公司力求创造出环境优美，舒适，高雅的人居环境，将中西古典园林之精髓与现代建筑之功能与现代工业产品之特质结合起来，本着“以人为本”之精神，创作出了一批倍受瞩目与好评的优秀作品。在其丰富的施工图经验基础上，参加了国家标准图集04J012-3“环境景观亭廊架之一”的编制，其图集获得2006年全国优秀工程勘察设计银奖（主编之一）；2005年由中国建筑工业出版社出版的《住宅区环境设计及景观细部构造图集》，是集公司多年实践经验、国内最全面最具前瞻性的景观工程书籍之一。多年来，柏涛环境艺术设计公司以高水平的设计与良好的服务受到了新老客户的信赖与尊重。我们将以更高的管理及专业水平，独特的创意，先进的技术，丰富的施工管理经验为您提供一流的服务。

地址：深圳市南山区华侨城生态广场C栋101室
邮编：518053
电话：(86) 755 26919715 26923892
传真：(86) 755 26923521
Email: dept@szpta.sina.net
网址: <http://www.botaoEAD.com>
Address: Room 101 Building C, Ecological Square
OCT, Shenzhen, P.R. China, 518053
Tel: (0086755) 26919715 26923892
Fax: (0086755) 26923521
<http://www.botaoEAD.com>

ABBS.com

承接建筑未来

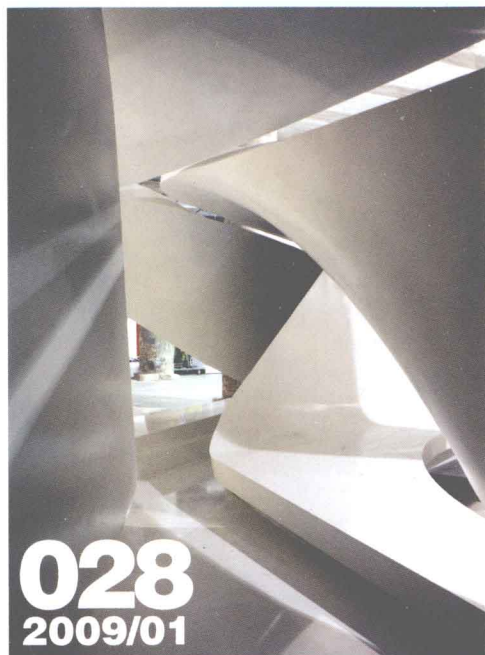
- 加入 ABBS 建筑联盟，全球精英·精英建筑
- 设计单位更有超值优惠
- 广告热线：028-87336408、87336420
- QQ：472844793、1764506

即将呈现 敬请期待

PinFang.com

150万设计师评楼品房





URBAN ENVIRONMENT DESIGN

主办单位:
辽宁科学技术出版社有限责任公司

承办单位:
北京时代辽科图书有限责任公司
(辽宁科学技术出版社北京分社)

社长: 宋纯智
总编辑: 符宁
学术总监: 王明贤
常务副总编: 陈建为

主编: 彭礼孝
副主编: 郭健、刘若光

名誉编委: (以姓氏笔划为序)
马国馨、齐康、关肇邨、张祖刚、何镜堂、陈俊愉、
吴良镛、郑时龄、周畅、罗哲文、谢凝高、彭一刚

编委: (以姓氏笔划为序)
王铁、王珂、王澍、王向荣、王贵祥、孔宇航、
白一、白祖华、朱玲、朱文一、朱仁民、朱育帆、
刘力、刘克成、刘景樑、刘滨谊、刘家琨、庄惟敏、
吕舟、吕斌、李保峰、李振宇、肖大威、张伶伶、
张杰、张姗姗、吴志强、沈迪、杨晔、杨锐、
邱建、周恺、孟建民、罗隽、郑曙暉、郑可、
赵万民、赵小钧、赵树林、赵冰、段进、费菁、
徐苏斌、梅洪元、崔恺、韩林飞、蔡强、蓝青、
戴月

编辑部:
主任: 柳青
副主任: 王博
本期责任编辑: 柳青
编辑: 刘笑宏、魏颖、周彩莲、高俊梅、刘媛媛、王
振宏、金花
特约编辑: 李嫣、周政旭、张若曦
海外通讯员: 周静(荷兰)、方瑜(德国)、
王韵嘉(美国)
美术总监: 赵茹
美术编辑: 何冬

出版:《城市环境设计》杂志社
地址:沈阳市和平区十一纬路29号
北京编辑部:北京市西城区百万庄南街1号413室
邮编:100037
电话:010-88084405 88500251
传真:010-88084405
网址:www.UENDbbs.com
电子邮箱:U_EN@163.com

市场部: 李峰
手机:13811350320
电话:010-88084420
传真:010-88084426
电子邮箱:ue_d@163.com

发行部: 黄琴
手机:13501258944
电话/传真:010-88384660
QQ:17249939
MSN:U_ENR@msn.com
电子邮箱:U_ENR@163.com

刊期:每月18日出版
刊号:ISSN 1672-9080
CN21-1508/TU

开户行:中国工商银行北京百万庄支行
帐号:0200001409024573941
户名:北京时代辽科图书有限责任公司
邮发代号:8-575
发行:辽宁省报刊发行局
国内订阅:全国各地邮局
制版印刷:北京雅昌彩色印刷有限公司
出版日期:2009年1月18日
定价:RMB 88.00 US\$ 40.00 HK\$ 120.00

SPONSOR:
Liaoning Science and Technology Publishing House

OPERATOR:
Beijing Time Liaoning Science and Technology Publishing CO.
LTD
Beijing Branch of Liaoning Science and Technology Publishing
House

PRESIDENT: Song Chunzhi
EDITORIAL DIRECTOR: Fu Ning
ACADEMIC DIRECTOR: Wang Mingxian
STANDING ASSOCIATE EDITORIAL DIRECTOR: Chen Jianwei

CHIEF EDITOR: Peng Lixiao
ASSOCIATE EDITOR: Guo Jian, Liu Ruoguang

HONORARY MEMBERS OF EDITORIAL COMMITTEE:
Ma Guoxin, Qi Kang, Guan Zhaoye, Zhang Zugang, He
Jingtang, Chen Junyu, Wu Liangyong, Zheng Shiling, Zhou
Chang, Luo Zhewen, Xie Ninggao, Peng Yigang

EDITORIAL COMMITTEE:
Wang Tie, Wang Ke, Wang Shu, Wang Xiangrong, Wang
Guixiang, Kong Yuhang, Bai Yi, Bai Zuhua, Zhu Ling, Zhu Wenli,
Zhu Renmin, Zhu Yufan, Liu Li, Liu Kecheng, Liu Jingliang, Liu
Binyi, Liu Jiakun, Zhuang Weimin, Lu Zhou, Lu Bin, Li Baofeng,
Li Zhenyu, Xiao Dawei, Zhang Lingling, Zhang Jie, Zhang
Shanshan, Wu Zhiqiang, Shen Di, Yang Ye, Yang Rui, Qiu Jian,
Zhou Kai, Meng Jianmin, Luo Juan, Zheng Shuyang, Zheng
Ke, Zhao Wanmin, Zhao Xiaojun, Zhao Shulin, Zhao Bing, Duan
Jin, Fei Jing, Xu Subin, Mei Hongyuan, Cui Kai, Han Linfei, Cai
Qiang, Lan Qing, Dai Yue

EDITORIAL DEPARTMENT
DIRECTOR: Liu Qing
ASSOCIATE DIRECTOR: Wang Bo
RESPONSIBLE EDITOR OF THIS ISSUE: Liu Qing
EDITOR: Liu Xiaohong, WeiYing, Zhou Cailian, Gao Junmei, Liu
Yuanyuan, Wang Zhenhong, Jin Hua
CONTRIBUTING EDITOR: Li Yan, Zhou Zhengxu, Zhang Ruoxi
OVERSEAS REPORTER: Zhou Jing(Holland), Fang Yu(Germany),
Wang Yunjia(USA)
DESIGN DIRECTOR: Zhao Ru
GRAPHIC DESIGNER: He Dong

PUBLISHED BY: Urban Environment Design Press
ADD: No.29 Shiyiwei Road, Heping District, Shenyang
BEIJING EDITORIAL DEPARTMENT: Room 413, No.1 Bai Wan
Zhuang South Street Xicheng District, Beijing
PC: 100037
TEL: 010-88084405 88500251
FAX: 010-88084405
WEB: www.UENDbbs.com
E-MAIL: U_EN@163.com

MARKETING: Li Feng
MOBILE: 13811350320
TEL: 010-88084420
FAX: 010-88084426
E-MAIL: ue_d@163.com

CIRCULATION DEPARTMENT: Huang Qin
MOBILE: 13501258944
TEL/Fax: 010-88384660
QQ: 17249939
MSN: U_ENR@msn.com
E-MAIL: U_ENR@163.com

PUBLISH DATE: The 18th per month
ISSN 1672-9080
CN21-1508/TU

OPENING BANK: ICBC of Beijing Baiwanzhuang Branch
A/C No.: 0200001409024573941
BENEFICIARY: Beijing Time Liaoning Science and Technology
Publishing CO. LTD
POST ISSUE NUMBER: 8-575
DISTRIBUTION: Liaoning Periodical Distribution Bureau
SUBSCRIPTION: Local Post Office
PRINTING: Beijing Artron Color Printing Co. Ltd.
PUBLISHING DATE: 18th January .2009
PRICE: RMB 88.00 US\$ 40.00 HK\$ 120.00

本刊声明:

1. 本刊所刊载的文章仅代表作者的观点, 并不完全代表编委及编辑部的观点, 欢迎读者对刊载内容展开学术批评和讨论。
2. 本刊保留所有刊载文章及图片的中文、电子、网络版的专有出版权, 未经许可, 任何人不得以营利为目的进行复制、转载、摘编、改编、翻译、注释、整理、编辑等, 本刊保留对侵权者采取法律行动的权利。
3. 本刊欢迎各设计单位及个人踊跃投稿, 本刊对来稿保留修改权, 有特殊要求者请事先声明, 请勿一稿多投。
4. 作者文责自负, 文中所引文献、图片要有出处, 对于侵犯他人版权或其他权利的文稿、图片, 本刊不承担连带责任。
5. 本刊已被CNKI中国期刊全文数据库收录, 其文章著作权使用费与本刊稿酬一次性给付, 如作者不同意文章被收录, 请来稿时向本刊声明, 本刊作适当处理。
6. 如有印装质量问题可按杂志社地址退回退换。

All rights reserved. The contents may not be reproduced in any form, either in whole or in part, without written permission from the editorial department. The editors have attempted to trace and acknowledge all source for images used in this magazine, and we apologize for any errors and omissions.

支持单位 SUPPORT

- 中国建筑学会
- The Architectural Society of China

理事单位 DIRECTOR UNIT



- 柏涛环境艺术设计有限公司
- Botao Landscape Art & Design Co., Ltd
- 常务副总经理: 乔亚昆
- 地址: 深圳市南山区华侨城生态广场C栋101室
- <http://www.botaoEAD.com>



- 深圳市景观园林装饰设计工程有限公司
- Landscape Decorative Design Engineering Co., Ltd(Shenzhen)
- 设计总监: 李建国
- 地址: 深圳市华强北群星广场B座2401室
- <http://www.landscape-cn.com>

R-Land

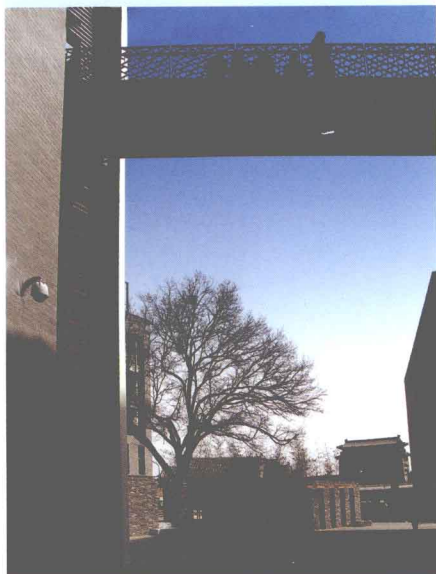
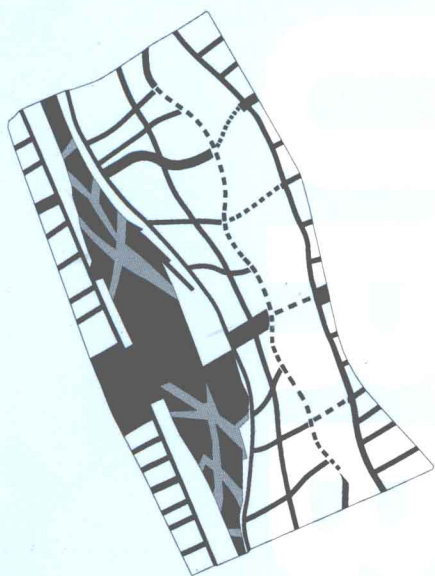
- 北京源树景观规划设计事务所
- Yuanshu institute of Landscape Planning and Design, Beijing
- 所长: 白祖华
- 地址: 北京市朝阳区朝外大街怡景园5-9B
- <http://www.ys-chn.com>

媒体支持 MEDIA SUPPORT



协办单位 CO-ORGANIZER

- 天津大学建筑学院
- 东南大学建筑学院
- 哈尔滨工业大学建筑学院
- 西安建筑科技大学建筑学院
- 清华大学美术学院
- 中央美术学院建筑学院
- 中国美术学院建筑艺术学院
- 北京五合国际建筑设计咨询有限公司
- 辽宁省建筑设计研究院
- 杭州美苑景观建筑设计工程有限公司
- School of Architecture, Tianjin University
- School of Architecture, Southeast University
- School of Architecture, Harbin Institute of Technology
- College of Architecture, Xi'an University of Architecture And Technology
- Academy of Arts & Design, Tsinghua University
- College of Architecture, Central Academy of Fine Arts
- College of Architecture and Art, China Academy of Art
- Werkhart International
- Liaoning Provincial Building Design & Research Institute
- Hangzhou Meiyuan Landscape Architecture Design & Engineering Co.,Ltd



- 06 周伟旻**
城市群之中国制造
——对话CBRE亚洲区研究中心主任聂安达
MEGA-CITY REGIONS MADE IN CHINA
——INTERVIEW WITH ANDREW NESS,
EXECUTIVE DIRECTOR, CBRE ASIA RESEARCH

- 07 傅刚&费菁**
韩国大田市中心城市设计
DAEJEON URBAN RENAISSANCE, KOREA
12 北京大山子798城市设计方案
URBAN DESIGN DASHANZI 798, BEIJING

- 18 王永刚**
751: 保护历史的精神属性
751: TO PROTECT THE SPIRIT OF THE HISTORY
OF PROPERTY

- 28 任志强**
失灵的价格信号
THE FAILURE OF PRICE SIGNALS

- 29 潘石屹**
新的世界秩序在人的心中建立起来
THE WORLD'S NEW RULES

- 30 易宪容**
确立以消费为主导的住房市场
IN ORDER TO ESTABLISH THE CONSUMER-
ORIENTED HOUSING MARKET

- 31 王珏**
安尼诗卡普尔: 感觉先于认知
ANISH KAPOOR: PERCEPTION BEFORE
COGNITION

- 39 中国建筑设计研究院环艺院景观所**
布达拉宫周边环境整治及宗角禄康公园改造
规划设计
THE SURROUNDING ENVIRONMENT
IMPROVEMENT OF THE POTALA PALACE
AND ZONGJIAOLUKANG PARK REFORM
PLANNING AND DESIGN

- 46** 万科紫台居住区景观设计
WANKE ZITAI RESIDENTIAL LANDSCAPE
DESIGN

- 54** 德胜尚城
DE SHENG SHANG CHENG

- 60 柏涛环境艺术设计有限公司**
深圳·圣莫丽斯
ST-MORITZ, SHENZHEN

- 64** 深圳·七里香榭
QILI XIANGXIE, SHENZHEN

- 70 孟旭彦**
从方塔园解析现代中国式营造之路
ANALYZING THE MODERN CHINESE STYLE
CONSTRUCTION FROM FANGTAYUAN
76 方塔园——东西方融合的完美范例
FANGTAYUAN——THE PERFECT EXAMPLE
OF EAST-WEST FUSION

- 78 彭德**
本世纪全球最有价值的房子
THE WORLD'S MOST VALUABLE HOUSES

- 82 深圳市景观园林装饰设计工程有限公司**
解读城市里的矿山遗产
——开滦国家矿山公园
INTERPRETATION OF THE CITY'S MINING
HERITAGE
——KAILUAN MINE STATE PARK

- 87 UN STUDIO**
2008年第十一届威尼斯建筑双年展
THE 11TH VENICE BIENNALE OF
ARCHITECTURE 2008

- 97 GREG LYNN**
格雷戈·林恩形式
GREG LYNN FORM

- 110** 瞳 / 艺术与科技博物馆
EYEBEAM/MUSEUM OF ART & TECHNOLOGY

- 114 R&SIE (N)**
我听到点什么……
(都市之平直、肥厚及生长试验)
I'VE HEARD ABOUT...(C)
(A FLAT, FAT, GROWING URBAN EXPERIMENT)

- 132 苏晶**
从商业价值的角度来看, 历史建筑值得被保护
THE BALANCE BETWEEN COMMERCIAL VALUE
& HISTORIC BUILDINGS PROTECTION

- 134 周伟**
将计就计
LET IT BE

- 138 陈志光**
迁徙时代
MIGRATION TIMES

- 142** 古戏台
THE ANCIENT THEATRICAL STAGE

特别报道

- 144 中国建筑传媒大奖**
CHINA ARCHITECTURE & MEDIA AWARDS

最佳建筑奖入围名单
居住建筑特别奖入围名单
杰出成就奖入围名单
青年建筑师奖入围名单
组委会特别奖入围名单

- 168 于健鹰**
改革30年城市景观设计一瞥
GLANCE OVER THE URBAN LANDSCAPE
DESIGN SINCE 30 YEARS REFORM

- 173 CNN**
世界十大最丑建筑
TOP 10 UGLIEST BUILDING IN THE WORLD

URBAN ENVIRONMENT DESIGN



- 06 周祎旻**
城市群之中国制造
——对话CBRE亚洲区研究中心主任聂安达
MEGA-CITY REGIONS MADE IN CHINA
——INTERVIEW WITH ANDREW NESS,
EXECUTIVE DIRECTOR, CBRE ASIA RESEARCH
- 07 傅刚&费菁**
韩国大田市市中心城市设计
DAEJEON URBAN RENAISSANCE, KOREA
- 12** 北京大山子798城市设计方案
URBAN DESIGN DASHANZI 798, BEIJING
- 18 王永刚**
751：保护历史的精神属性
751：TO PROTECT THE SPIRIT OF THE HISTORY
OF PROPERTY
- 28 任志强**
失灵的价格信号
THE FAILURE OF PRICE SIGNALS
- 29 潘石屹**
新的世界秩序在人的心中建立起来
THE WORLD'S NEW RULES
- 30 易宪容**
确立以消费为主导的住房市场
IN ORDER TO ESTABLISH THE CONSUMER-
ORIENTED HOUSING MARKET
- 31 王珏**
安尼诗卡普尔：感觉先于认知
ANISH KAPOOR: PERCEPTION BEFORE
COGNITION

城市群之中国制造

对话CBRE亚洲区研究中心主任聂安达 (Andrew Ness)

MEGA-CITY REGIONS MADE IN CHINA

INTERVIEW WITH
ANDREW NESS,
EXECUTIVE DIRECTOR,
CBRE ASIA RESEARCH

采访、翻译 / 周伟旻

时间：2008年10月22日下午

地点：CBRE澳大利亚及新西兰总部，悉尼



Andrew and Yimin
22nd Oct. 2008
CBRE Sydney Office

CBRE（世邦魏理仕）公司是全球最大的商业地产服务公司（以2007年市值计算），拥有200多年的房地产行业经验。其亚洲研究中心负责对亚洲11个国家的房地产市场、城市与区域经济等领域进行深入研究，以辅助决策。作为CBRE公司亚洲研究中心的主任，聂安达精通汉语并对中国有着超过30年的研究经验。在应邀参加第九届世界都市大会（World Congress of Metropolis）之际，聂安达专门接受周伟旻的采访，就崛起中的中国城市群发表见解。

周伟旻（以下简称周）：今年是中国改革开放30周年，从一名在中国工作的外国城市研究者的角度，你怎么看过去30年中国的城市化进程？

聂安达（以下简称聂）：我认为，在过去的30年中，中国和中国城市经历了世界历史上规模最大也最为迅速的城市化运动。这个过程积累了巨大的财富，创造出丰富的劳动力资源，人民的总体生活水平得到极大提高，这些成就都是显而易见的。城市化运动影响了中国的每一个城市，几乎所有的城市都变得难以识别。城市化也导致不少问题，主要包括社会问题和环境问题。最大的社会问题就是差距，差距包括城乡差距、贫富差距等。还有环境问题，城市化发展牺牲掉太多的环境，而持续恶化的环境将难以再支持这种发展。

周：作为第九届世界都市大会研究项目的一部分，你的团队深入研究了中国的三大城市群，珠三角城市群、长三角城市群以及大北京城市群，有哪些主要发现？这三大城市群有什么共同和不同之处？

聂：我们的主要发现是一个问号，那就是尽管中国有如此巨大的变化，但这是否是一种可持续发展呢？中国不少城市，都已经经过工业化的顶峰，或终将到达这个顶峰。一些城市原来的功能都将逐渐消失，它们未来的发展方向仍很不明朗。

三大城市群，最终都会演化成某种形式的发展带（Development Corridor），比如北京与天津间，广州与深圳、香港间，上海到南京和杭州之间，它们将不再是单独的城市，而是没有明确城市界限的发展带。如何面对这种发展带的形成，我想各地政府都还在探索之中。三大城市群之间的区别也与地域特性有很大关系。珠三角城市群，受地理位置和早期开放政策的影响，侧重于出口加工产业。长三角城市群相比之下有着更深厚的人文、教育基础。大北京城市群同样有着悠久的人文积淀，它起步晚于其他两个城市群，由于其特殊的政治地位，有更稳定、保守的政策。

周：中国的城市群与世界上其他一些主要城市群有哪些相同和不同？

聂：我想中国城市群与亚洲其他大城市群间更具可比性。在亚洲，城市和城市群所处的文化背景、城市群形成的原因以及现状都不同。这些城市群有着不同的管理制度和规划体系，对市场经济的开放程度也各有差异。但是，它们也体现出一些整体上的相同点。比如，城市中因历史、经济、文化等原因都存在复杂的街区、居住地等，这些区域无形中限制和塑造着城市的形状及未来发展，情况比西方城市复杂许多；城市群的组成和城市人口规模都较大；城市群对所在地区乃至国家的文化、经济、社会和政治都有着决定性的作用；最后一点是这些亚洲的城市群中都有一个突出的主导城市。

周：此外，在中国还有哪些正在崛起的或有潜力的城市群值得关注？有何特点？

聂：总体来看，中国将有十大显著的城市群。除三大城市群之外，还有一些城市群。这些城市群部分是基于工业，部分是基于技术和知识经济，这些功能上的不同是最主要的区别，它们都有自己的优势和劣势。但是，它们都反映出同一个趋势，那就是中央政府希望在全国范围内有一个平衡的发展，而不仅是将资源和精力都集中在三大城市群。

周：对于珠三角城市群，你怎么评价香港在其中的角色？你怎么看香港回归后与区域内其他城市的关系？

聂：香港一直在努力融入整个城市群。它原先的功能侧重在金融、商贸、物流和旅游方面。在商贸方面，人民币的升值也给香港带来了很大压力，况且深圳、东莞和广州在商业、贸易方面都有很强劲的势头。在物流方面，香港的功能被内地大大地削弱，尤其是珠三角区域内多个港口的发展。在旅游方面，香港的地位也

受到澳门的挑战，因为澳门近些年全力发展其唯一的支柱产业——旅游业。所以香港希望继续保持自己的金融服务中心地位，并发展高科技、研发（R&D）以及教育产业。但问题是香港一直以来高科技和研发产业都没有很成功的经验，而且要面对两个很成功的对手——大陆的深圳和中国台湾的新竹。所以在转型这一方面，香港有些进退两难。不管怎样，香港目前还是清楚地认识到这些问题，努力保持自己在金融服务业的地位，同时加大与深圳在高科技产业方面的合作。

周：长三角各城市间存在着大量的竞争。对于这些处在激烈竞争中的城市，你有什么建议？

聂：这种无序、重复的竞争造成了大量的浪费。可我们无法完全消除城市间的竞争。但要避免的是城市间盲目的互相攀比和拆台。

周：大北京城市群的发展正在大规模地开展，它应该从珠三角和长三角两大城市群身上学习到哪些经验？

聂：大北京城市群与珠三角、长三角城市群的任务有很大不同。珠三角与长三角城市群在很大程度上都属于外向型经济，对世界经济的依赖和贡献较高。而大北京城市群在性质和功能上，将更以国内市场为导向。我想大北京城市群应该从香港的身上看到产业过度单一化的危险，应该根据自己的特征使产业多样化。

周：在中国的这些大城市群中，你认为哪一个最具竞争力？如何定义区域性的竞争力？

聂：这些城市群因为有各自不同的性质和任务，所以很难在竞争力上做出单一比较。但是，我想谈一些影响因素。比如，大北京城市群以及其中的滨海新区，目前它们在政策上得到国家层面的大力支持；还有辽宁城市群，它当然也是国家振兴东北计划的一个重要部分；四川平原城市群，或者说成都—重庆城市群，这3个城市群从这方面看是很有竞争力的。此外，还有一个因素就是区域内的整合程度。在城市群区域内，城市间相互竞争少，产业互补性高的城市群 also 具有很强的竞争力。

周：你认为中国的大城市群目前面临着哪些主要挑战？

聂：污染、交通拥堵、过度使用土地以及区域城市间的恶性竞争等问题。我最担心的是，日益恶化的环境和对土地的滥用还能否再支撑经济的高速发展？

周：你对中国城市化和大城市群的未来有什么看法？

聂：未来的地域结构将呈现出这样一种模式：城市—城乡结合部—城市，将没有完整意义上的农村。我想在城市的周边会出现一些自然保护区，使城市有部分绿色腹地。中国的城市还将更具有城市的精神，城市会更加包容，以更加开放的姿态欢迎来这里生活的人。人们在城市中也将拥有更多的权利和更少的限制。

加州大学伯克利分校胡以志博士对访谈的部分问题给予了建议，在此表示感谢。

周伟旻，澳大利亚悉尼大学建筑设计与规划学院研究生

DAEJEON URBAN RE- NAISSANCE, KOREA

韩国大田市 市中心城市设计

设计师：傅刚、费菁

项目名称：韩国大田市市中心城市设计

设计类别：城市设计国际竞赛

建设地点：韩国大田市

场地面积：0.88 km²

设计时间：2007年

Architect: Frank Fu+Qing Fei, Architects

Project: Daejeon Urban Renaissance, Korea

Type: International Urban Design Competition

Location: Downtown Daejeon

Site Area: 0.88 km² app.

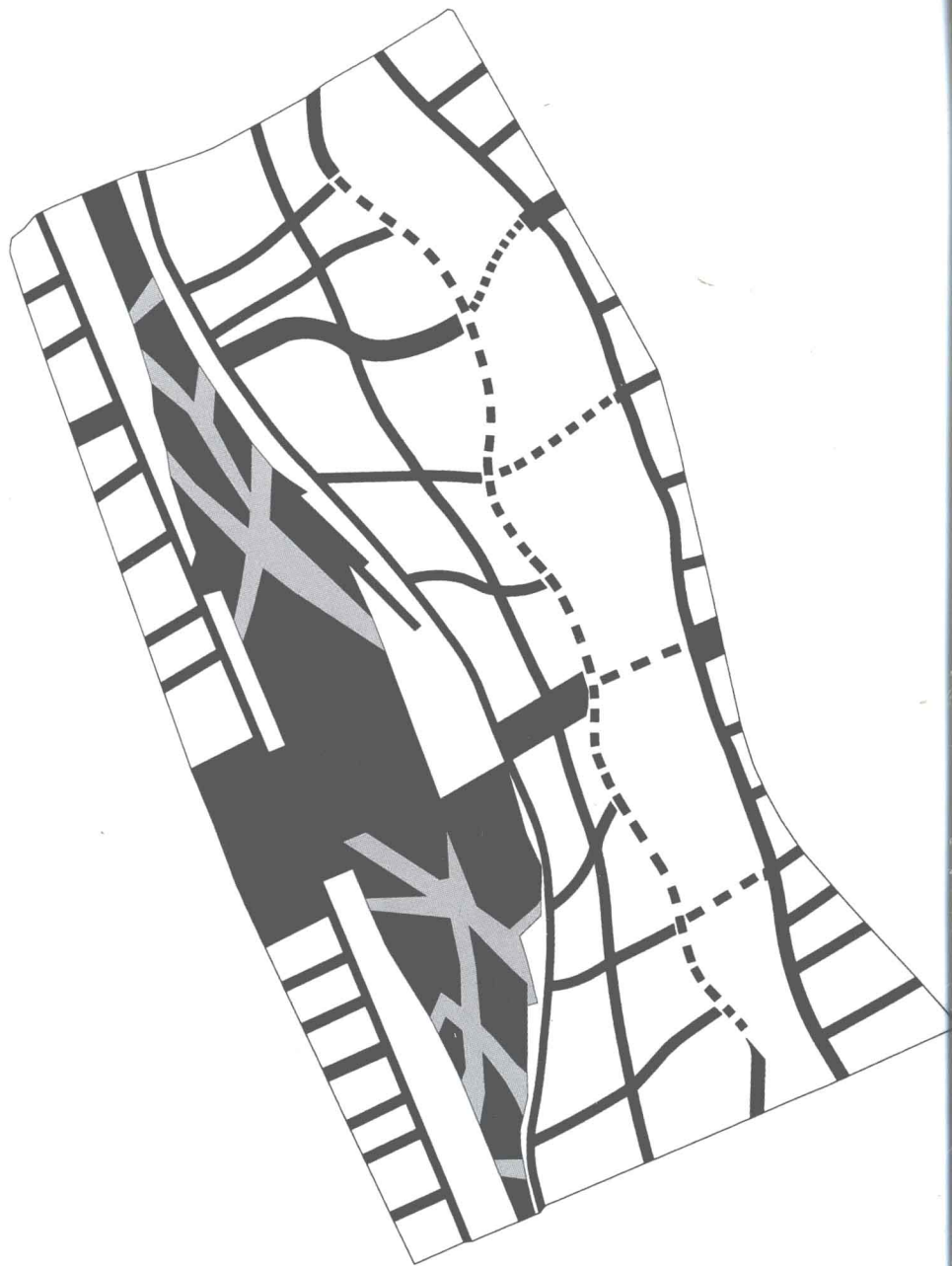
Year: 2007

公共服务设施分析图





居住空间分析图



基础设施分析图



街块设计分析图

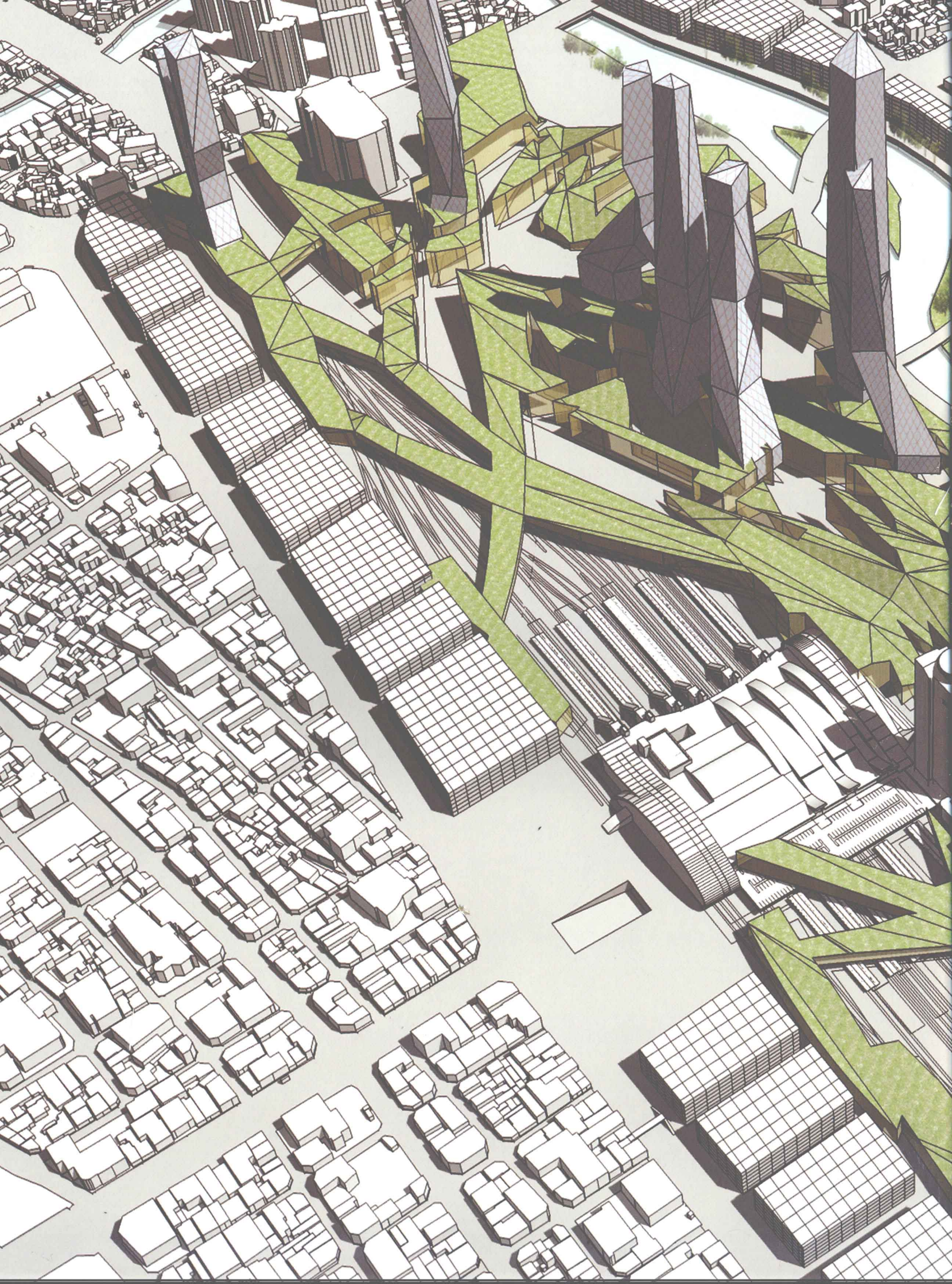
表面上看上去不规则形式的摩天楼和蜿蜒曲折的路网，恰恰建立在理性和规则棋盘格规划设计基础之上，只是通过变形产生的视觉效果。作为大田市的发祥地，这片地区如今破败不堪。我们希望通过城市设计手段为它引来大量的人流、能量和工作及商业机会。作为高速铁路和地方交通中心，这也是大田车站应当扮演的角色。



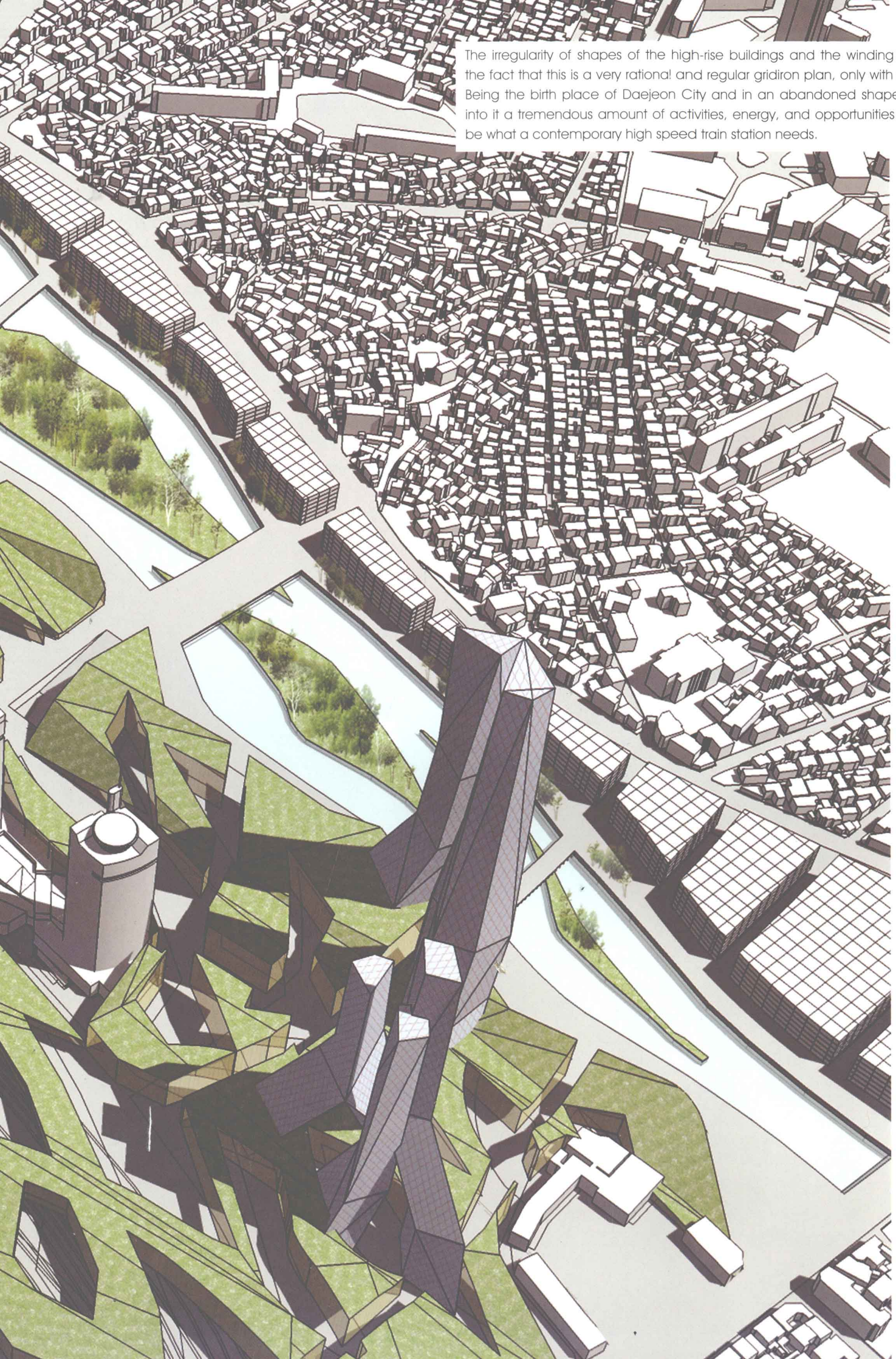
模型 1



模型 2



The irregularity of shapes of the high-rise buildings and the winding streets hide the fact that this is a very rational and regular gridiron plan, only with some twists. Being the birth place of Daejeon City and in an abandoned shape, we pump into it a tremendous amount of activities, energy, and opportunities. It may well be what a contemporary high speed train station needs.

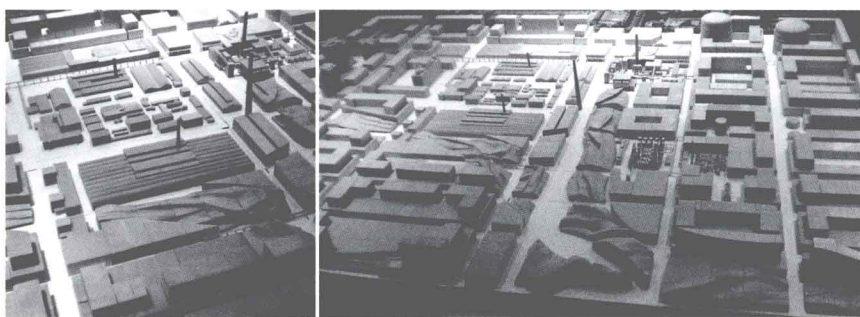


URBAN DESIGN DASHANZI 798, BEIJING

798

北京大山子
798城市设计方案

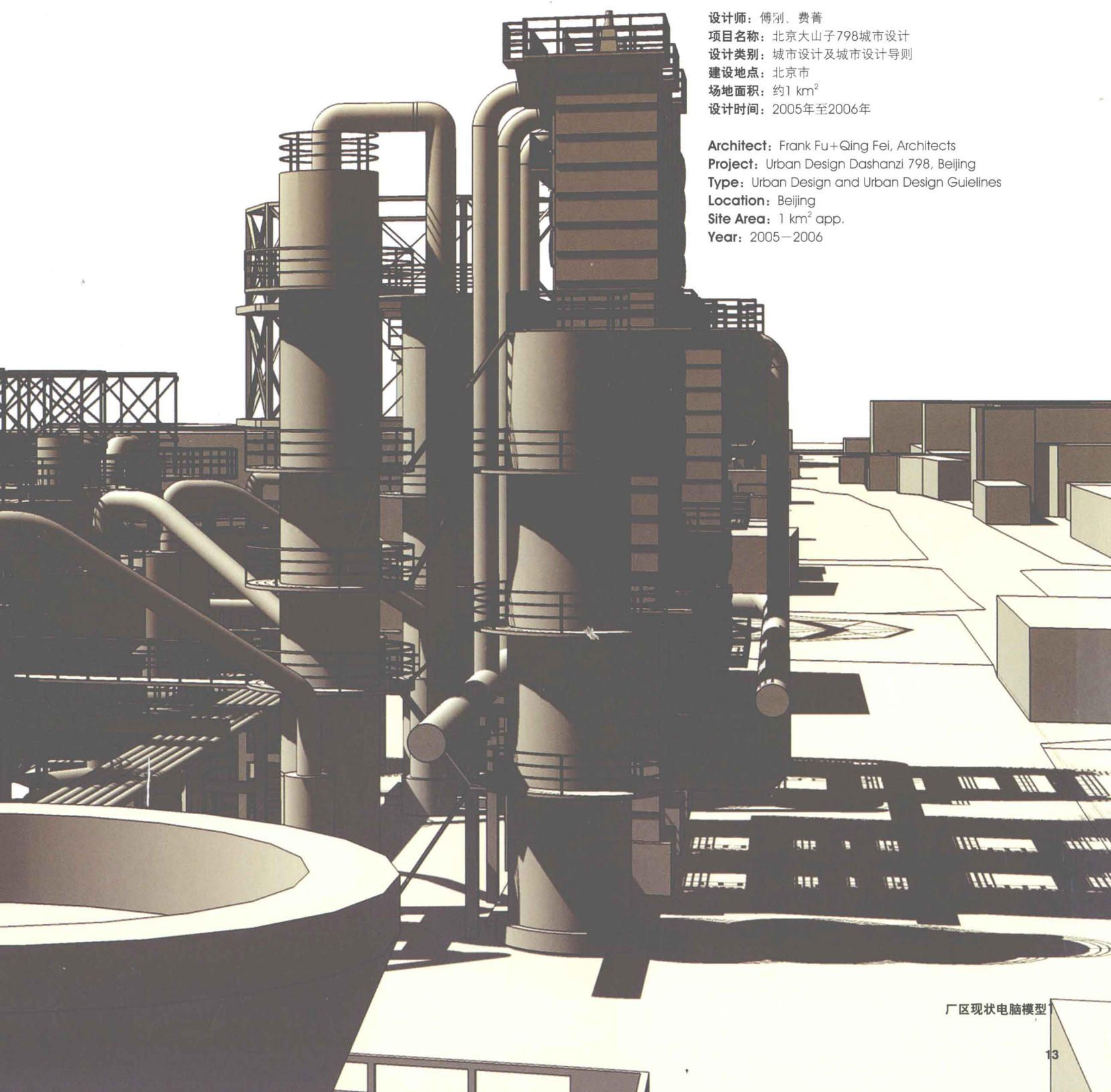




模型

设计师：傅刚、费菁
 项目名称：北京大山子798城市设计
 设计类别：城市设计及城市设计导则
 建设地点：北京市
 场地面积：约1 km²
 设计时间：2005年至2006年

Architect: Frank Fu+Qing Fei, Architects
 Project: Urban Design Dashanzi 798, Beijing
 Type: Urban Design and Urban Design Guidelines
 Location: Beijing
 Site Area: 1 km² app.
 Year: 2005—2006



厂区现状电脑模型



在充满剧烈变化的当代中国城市，任何东西都可能以开发的名义被瞬间夷为平地。2006年初，798地区成为北京的一个文化创意产业区。名字很响亮，但房租决不会再像以前那样，低廉的房租曾经是吸引艺术家们来到这里的起因之一。我们在纽约的切尔西生活工作了将近20年，曾亲眼目睹纽约画廊从苏荷到切尔西大迁徙的全过程，从中学习到许多城市设计和建设管理的经验和教训，其中很多内容无论对纽约还是别的地方都具有意义。

2006年春夏之际，我们带领中央美术学院课题组为北京市规划委员会作《798文化创意产

业区规划定位和编制方法研究》的课题。大山子城市设计方案，是我们进行这个项目研究的延伸。在研究报告中，我们提出建立北京第一个区划特区——大山子区划特区，详尽讨论了为什么建立游戏规则比招商引资盖大楼更加重要和紧迫。我们将整1km²的大山子地区作为整体来研究和设计，而不是简单地保护几栋工业厂房。这样，才能更好地保护有价值的工业建筑和设施，更有效地使社会舆论和公众关注当代艺术的发展，并且为在那里工作生活的居民和艺术家以及不断增多的参观来访者，建设完善的、充满艺术想象力的公共空间和服务系统。